

# CINE ESTE ACESTA?

 Te binecuvântez, frate. Este aşa de plăcut să ajungi să vii la casa Domnului. Mă gândesc că...

<sup>2</sup> Eu studiam ceva Scriptură, cu un timp în urmă, și Ea zicea că atunci când Isus s-a apropiat de Ierusalim, că ucenicii și-au ridicat ochii și au văzut cetatea sfântă în depărtare, și ei au început să se bucure și să zică, că, "Acum va fi reașezată împărăția?"

<sup>3</sup> și acest om anumit care spunea, sau vorbea despre o vizită recentă la Palestina, și el a zis că oamenii acum, în ultimul an, au ajuns într-un loc că, atunci când au venit sus din vale și s-au uitat în jurul cotiturii, același drum pe care a fost Isus cu ucenicii în timpul acela, când ei văd cetatea, ei încep să plângă.

<sup>4</sup> Voi știți, eu cred, că era ceva cu ucenicii aceia, în zilele aceleia, au simțit, căci—căci împărăția va fi reașezată din nou.

<sup>5</sup> și acum este aproape timpul. Eu cred că acela-i sentimentul care este asupra oamenilor, că împărăția este aproape gata să fie reașezată din nou.

<sup>6</sup> Fratele Neville, păstorul nostru grațios și binecuvântat, tocmai a vorbit cu mine despre un efort pentru o trezire viitoare aici la tabernacol, în câteva seri, să ne rugăm referitor la aceasta. Își eu i-am spus, m-am gândit că ar fi un lucru binecuvântat.

<sup>7</sup> Voi doar nu puteți avea prea multe treziri. și de multe ori noi avem opinia greșită despre o trezire. O trezire nu este aşa de mult pentru a aduce înăuntru membri noi, ci este să trezești ceea ce avem deja. și eu sunt...

<sup>8</sup> Îmi place să spun aceasta, căci eu o spun din adâncul inimii mele. Eu încep să găsesc un sentiment diferit în jurul tabernacolului decât cum a fost de mult timp, un sentiment de—de un simț spiritual adânc, aşa obișnuia să fie, cu mult timp în urmă, că ceva se stabilește, și are o temelie reală. și eu sunt încredințat că Dumnezeu va binecuvânta această biserică mică, și...?...din nou în puterea ei.

<sup>9</sup> și eu văd programul clădirii mergând înainte, și eu cred că acela-i un lucru mare. Căci, mai curând sau mai târziu, noi oamenii mai bătrâni vom dezbrăca armura și o vom preda înapoi în mâinile copiilor noștri, și păsim sus pe acea Scară de aur.

<sup>10</sup> Zilele trecute am trecut de semnul jumătății de drum acum, de vîrsta de cincizeci de ani. Eu doar nu pot să-mi dau seama de aceea. Nu pare că a trecut timp mult de când căram alimente

pentru Chris Misneasner, la vîrsta de vreo opt-sprezece, șaisprezece, opt-sprezece ani. Însă doar au mers undeva. Aceasta doar arată că aici noi nu avem cetate stătătoare, ci noi căutăm Una care vine. Și aceea este Cetatea unde Dumnezeu este ziditor, și acolo nu va fi sfârșit niciodată acolo.

<sup>11</sup> Azi dimineață, aşa cum vorbeam despre subiectul zilei mamei, și încercam să aşez mama nu aşa cum este ea în realitate, în vîrsta bătrână, cu riduri, și peste noi; cârjele ei, sau un scaun cu rotile vechi, sau fotoliu, și un ghiveci mic cu flori aşezat lângă ea; ci mama în înviere, reașezată înapoi în tinerețea ei, și stând, strălucind ca o regină. Acela-i felul cum îmi place să mă gândesc la mama mea. Nu-mi place să mă gândesc la ea aşa cum este astăzi, bătrână. Îmi place să mă gândesc la ceea ce vine. Și eu știu că voi simți în felul acela despre mamele voastre. Gândiți-vă la ea aşa cum este ea de fapt în inima ei. Deși mulți... aşa cum zice poetul, "Viața nu i-a fost ușoară, dar ea ar trăi-o din nou de la început, doar să facă ceva pentru voi." Astfel Dumnezeu va face o cale aşa ca ea să poată trăi veșnic cu voi. Deci eu sunt bucuros de aceea.

<sup>12</sup> Eu nu știu de ce. Eu am făcut acest anunț, azi dimineață, că eu voi vorbi în seara aceasta, dacă va voi Domnul, despre: *Cine Este Aceasta?* Desigur nu știu cum o voi face. Dar eu am fost ocupat până aproape cu o oră și zece minute în urmă, în interviuri toată după-masa, și am avut chemări speciale și—și de urgență. Eu nu le-am putut face.

<sup>13</sup> Și aş vrea să continuați să vă rugați pentru Doctorul Sam. El—El devine bine, și noi suntem mulțumitori. Și Doctorul Baldwin și D-na Baldwin amândoi sunt în refacere. Ei o duc bine.

<sup>14</sup> Aș vrea să puneti unul nou pe lista voastră de rugăciune, în această după-masă. Acela-i Harry Lease aici jos, farmacistul. Harry este un prieten personal de-al meu. Și atât timp cât l-am cunoscut, am gândit că el era un Creștin, până în această după-masă, când fratele lui a făcut cererea pentru salvarea sufletului lui. Fratele Mike Egan a adus... administratorul nostru de aici, a adus veștile. Și Harry este într-o stare serioasă, la spital. Eu nu am știut că el s-a gândit aşa de mult la mine; dar, el și-a refuzat propriul lui păstor, în această după-masă, sau păstorul din biserică unde merge el, și a vrut ca eu să vin să-l văd. Și eu vreau să merg să-l văd. Astfel, rugați-vă pentru Harry.

<sup>15</sup> Noi suntem bucuroși aici, în seara aceasta, să recunoaștem, sunt prietenii mei aici, de jos din Georgia, Fratele Welsh Evans și familia lui. Eu văd, de asemenea, alții vizitatori pe care nu î-am cunoscut, probabil că erau aici azi dimineață.

<sup>16</sup> Dacă nu greșesc, eu îl văd pe Fratele și Sora Elmer Collins acolo în spate, din Phoenix, Arizona. Oh, voi nu v-ați schimbat. Se pare că voi ar trebui să fiți în hainele voastre de căi ferate,

și—și veniți înăuntru de pe linie. Și bine ați venit înapoi acasă! Eu nu vă pot cere să stați aici, căci voi ați găsit un loc mai bun, veДЕti, acela-i foarte bun, Phoenix. Îmi place să locuiesc acolo, cândva, și eu.

<sup>17</sup> Și apoi îl văd pe Fratele Smith aici, din biserică lui Dumnezeu, de acolo. Frate Smith, mi s-a dat, cărticica ta, zilele trecute, sau ieri după-masă, târziu. Eu nu am citit-o încă, dar eu desigur o voi sprijini, atât timp cât știu că tu ai scris-o. Ea trebuie să fie reală, Scriptură adevărată. Dumnezeu să te binecuvânteze. Și eu sper că este un succes.

<sup>18</sup> Și mulți alții, aş putea spune. Voi toti sunteți bineveniți aici la tabernacol. Și eu m-am bucurat de cântarea aceea, azi dimineață, a Sorei Stricker care a cântat, “El se uită prin zăbrele, la ea.” Frații mei Menoniți de aici, bucuros să-i avem aici. Și, oh, voi toti! Un prieten de aici, eu cred, de dincolo din Illinois, fiul lui face înregistrări în spate, ajung să-i întâlnesc din nou. Și aşa de mulți, eu aş putea... Să nu vă gândiți că vă disprețuiesc dacă nu vă spun numele, dar eu doar vă spun bun venit la toti.

<sup>19</sup> Acum să citim în seara aceasta, pentru o lecție de Scriptură, din Matei al 21-lea capitol, începând la 1-ul verset, și să citim jos, și al 11-lea, inclusiv.

*Și când ei s-au apropiat de Ierusalim, acolo a venit, și au venit la Bettfaghe, spre muntele Măslinilor, apoi Isus a trimis doi ucenici,*

*Zicându-le, Mergeți în satul dinaintea voastră, și în drumul vostru veți găsi o măgăriță legată, și un mânz cu ea: dezlegați-i, și aduceți-i la mine.*

*Și dacă cineva vă întrebă, voi să le ziceti, Domnul are nevoie de ei; și el îi va trimite drept aici.*

*Toate acestea s-au făcut, ca să se poată împlini ceea ce s-a vorbit prin profetul, care zice,*

*Spune... fiicelor Sionului, Iată, Regele tău vine în smerenie... șezând pe măgar, și un mânz al unei măgărițe.*

*Și ucenicii au mers, și au făcut cum le-a poruncit Isus,*

*Și au adus măgărița, și mânzul, și și-au pus pe ei hainele lor, și l-au aşezat pe acela.*

*Și o foarte mare multime și-au întins hainele lor în cale; și au tăiat ramuri din pomi, și le-au aruncat în cale.*

*Și multimea care a mers înainte, și care au urmat, au strigat, zicând, Osana fiului lui David: Binecuvântat este cel ce vine în numele Domnului; Osana în înălțimi.*

*Și când el a venit în Ierusalim, tot orașul era mișcat,  
zicând, Cine este acesta?*

*Și mulțimea a zis, Acesta este Isus profetul din  
Nazaret...*

Să ne aplecăm capetele pentru rugăciune.

<sup>20</sup> O Doamne, ne întrebăm doar ce am fi zis noi, dacă am fi trăit în zilele acelea. Dar noi trăim într-o zi mai mare, când noi aşteptăm ca El să vină. Și aşa cum facem pregătire, Doamne, pregătindu-ne inimile, și aducând înăuntru toți snopii care-i putem aduna din cîmpurile secerișului, fie acasă sau în străinătate. Noi ne gândim și-și anticipăm la timpul în care-L vom vedea venind, călărind pe un cal alb, venind în jos din porțile Gloriei, să schimbe și să modeleze aceste trupuri care putrezesc ale noastre, într-un trup glorios ca al Lui propriu, unde nu mai poate fi păcat sau nici semn al morții să intre vreodată. Și noi Îl vom vedea aşa cum El este, și trăim, și-L iubim prin toate veacurile care vor veni.

<sup>21</sup> Noi îți mulțumim pentru această biserică și pentru păstorul ei, și pentru administratorii și diaconii, și pentru fiecare persoană care vine aici; și pentru vizitatorii care sunt în porțile noastre, care sunt oī din aceeași turmă, dar dintr-un alt ţarc. Noi îi-am cere ca Tu să-i binecuvântezi, în seara aceasta, cu Prezența Ta.

<sup>22</sup> Și hrănește-ne din Cuvântul Tău, ca noi să putem pleca de aici, în seara aceasta, cu hotărârea să fim mai buni Creștini decât am fost cândva. Fie ca noi să mergem cu o speranță nouă în inima noastră, și cu bucurie, aşteptând după Venirea Lui.

<sup>23</sup> Dacă din întâmplare ar fi printre noi unii, care sunt bolnavi și suferinzi, noi nu-i vom uita să ne rugăm pentru ei. Ca ei... Venind în clădire, în seara aceasta, unde ne-am adunat pentru încchinare, venind înăuntru, bolnavi, fie ca ei să iasă sănătoși.

<sup>24</sup> Și noi am cere pentru cei care sunt convalescenți, în case și în spitale, și sunt pe paturi de suferință. Ne rugăm, O Dumnezeule, ca mila Ta să ajungă jos la ei.

<sup>25</sup> Noi ne-am ruga pentru cei ce sunt indiferenți, în seara aceasta, care nu au gustat încă și nu au văzut că Domnul este bun, care nu știu ce înseamnă să fii iubit de Dumnezeu. Ei doar nu înțeleg ce pierd ei. O Dumnezeule, fie ca ceva transmisiune radio, sau vreun fel, să le atingă inimile, și emoțiile lor să fie întoarse spre Tine înainte ca ușa milei să se închidă și ei să fie afară, să stea la judecată fără milă.

<sup>26</sup> Ajută-ne, Doamne. Aceste lucruri ne rugăm în Numele Domnului Isus, și pentru gloria Lui noi o cerem. Amin.

<sup>27</sup> Oamenii au fost aşa de aglomerați pe la porți, și străzile erau tixite, și acolo nici măcar nu era loc pentru oameni să

doarmă. Ei s-au culcat în afara zidului, peste tot pe terenuri, pentru că acesta era paștele. Și oamenii au venit de prin toată lumea cunoscută, să se încâne la acest timp. Aceasta era timpul când mielul pascal era junghiat. Și... Aceasta reprezenta eliberarea lor din Egipt, din robie. Și ei au ținut-o, anual. În fiecare an, acest paștă mare a avut loc. Și era unul din cele mai remarcabile timpuri din... sau evenimente din religia Iudaică, căci acesta însemna timpul când ei au fost eliberați.

<sup>28</sup> La toți oamenii le place să gândească despre aceea, de timpul când ei au fost eliberați. Cum că fiecare din noi, în seara aceasta, pot merge înapoi la timpul când am fost eliberați! Ce a însemnat acesta pentru noi!

<sup>29</sup> Îmi pot aminti în propria mea experiență, despre cum sărmana mea inimă de băiat râvnea să atingă pe Dumnezeu. Mă gândeam, "Oh, dacă aş putea măcar să merg sus și să bat la ușa Lui, și să vorbesc cu El puțină vreme!" Și, desigur, voi știți povestirea mea. Mi-am luat o hârtie și un creion, și urma să-I scriu o scrisoare, căci eu nu puteam să vorbesc cu El. Și am știut că El a locuit în pădure, căci L-am auzit, și I-am văzut mișcarea în pădure. Și o—o cale anumită, veche familiară pe care mergeam jos când eram la vânătoare sau la pescuit. M-am gândit, "Eu doar o prind de pom, și o adresez către D-ul Isus." Doar într-un fel aşa ca povara aceea să poată merge de pe inima mea.

<sup>30</sup> Oh, în noaptea aceea, acolo jos! Eu aş putea să-mi uit vârsta, eu aş putea chiar să-mi uit numele cândva, dar eu niciodată nu pot uita ora aceea când El m-a eliberat din păcat. Ceva a avut loc, jos în lăuntrul meu, care m-a ajutat prin mari ceasuri de întuneric. Ora eliberării mele, greutățile păcatului m-au părăsit, și eu am fost o persoană nouă. Eu am fost o creațură nouă în Cristos Isus, de atunci.

<sup>31</sup> Și acești Iudei, ei au venit sus, în fiecare an. Și acolo era un—un izvor în interiorul bisericii. Și ei au luat pâinea, și ierburile amare, și mielul, și au băut din acest izvor în biserică. Și ei s-au bucurat împreună din cauză că Dumnezeu le-a arătat favor, astfel că acesta era timpul paștelor. Și nu numai că era paștele, ci era un paște special.

<sup>32</sup> Voi știți, că există uneori când noi mergem la biserică și... Nouă întotdeauna ne place să mergem, dar există uneori când se întâmplă ceva special.

<sup>33</sup> Și acesta era unul din acele timpuri. Aerul era încărcat cu așteptare, întocmai cum este astăzi. Toți ochii acelora care L-au iubit priveau ca El să intre pe poartă.

<sup>34</sup> Și eu cred că este în mare măsură la fel astăzi, pentru acei care-L iubesc și-L așteaptă. Aerul este încărcat de așteptare.

<sup>35</sup> Când, noi trăim în această zi, când pământul este de fapt, a devenit un butoi mare de pulbere. Și știința ne spune, "Mai sunt trei minute până la miezul nopții." Și eu sunt sigur că voi ați citit, ca și mine, zilele trecute, povestea acestui general în armată, zicând, că, "Dacă era un alt război, acesta ar dura numai două sau trei minute." Zilele vechi de bătălie, și trasul cu pușca, și săparea gropilor de vulpe, aceleia s-au terminat. Ei pretind că următorul război va fi doar două sau trei minute. Într-o zi, vreo persoană zăpăcită îi va exploda capacul și va aprinde una din acele bombe. Și când ei o fac, noi avem posturi de ascultare, peste tot, să tragem drept înapoi din nou. Lumea doar nu poate supraviețui aceea.

<sup>36</sup> Fiecare la paști știa că ceva urma să se întâiple, dar ei nu știau doar ce era.

<sup>37</sup> Și acela-i felul cum este astăzi. Aproape fiecare știe că ceva urmează să se întâiple. Fiecare știe asta. Voi puteți vorbi cu păcătosul, voi puteți vorbi cu comerciantul, voi puteți vorbi cu oricine, și, oh, acesta-i un aşa timp de neodihnă pentru lume.

<sup>38</sup> Dar voi puteți vorbi cu un bărbat sau o femeie care așteaptă ca El să vină, și slava este pe fața lor, strălucind. Ei așteaptă după acel mare eveniment. Astfel tot aerul este încărcat din nou, așteptând ceva să se întâiple. Lumea nu știe ce urmează să se întâiple, dar Biserică viului Dumnezeu știe ce se va întâmpla. Ei știu căci curând trâmbița va suna, și-L vom vedea venind, călărind din Slavă, pe un cal alb, și armatele Cerului urmându-L. Și cei ce sunt morți în Cristos vor fi răpiți și luati sus să-L întâlnească în văzduh. După aceea așteptăm noi. Noi Tânjim după aceasta.

<sup>39</sup> Și ni se spune că sufletele acelor mame, și aşa mai departe, despre care am vorbit azi dimineață, doar sub altarul lui Dumnezeu, strigă, "Până când, Doamne? Până când?" Mama vrea să vă vadă tot aşa de mult cât vreți și voi să o vedeu. Și cei dragi ai noștri vor să ne întâlnească tot aşa cum vrem noi să-i întâlnim.

<sup>40</sup> Ce reuniune va fi aceea, când El vine! Să-i întâlnim pe cei dragi ai noștri și să-i vedem în trupul lor de înviere, și glorificați, și umblând în jur cu moștenitorii învierii, privind caracterul lor, cum s-a schimbat, smerenia și liniștea. Și aceasta nu va fi o căznire și grăbire, și să sari și să smucești, căci noi vom avea toată Eternitatea să trăim împreună.

<sup>41</sup> Oh, acest veac mare nevrotic în care trăim, doar nu avem timp pentru nimic, doar urcăm, și smucim, și apucăm, păi, este o zi îngrozitoare.

<sup>42</sup> Atunci, aşa cum au așteptat ei ca ceva să se întâiple, era prea rău că mulți dintre acei de la paști niciodată nu au ajuns să-L vadă. Totuși, ei știau că ceva urma să se întâiple, dar totuși ei nu au ajuns să-L vadă.

<sup>43</sup> Aşa va fi la Venirea Domnului. Există mulți oameni ne astămpărați, astăzi, care știu că ceva este gata să se întâpte, dar ei—ei nu-L vor vedea niciodată. Căci El va veni în liniștea miezului nopții, să—și răpească acea Biserică mică care Tânjește și așteaptă și nădăjduiește să—L vadă. Aceia sunt cei după care va veni El și—i va lua. Mulți din lume care trăiesc în străluciri, și își îmbuibă sufletele cu lucrurile lumii, niciodată nu vor ști ce s—a întâmplat, până când Biserica este dusă în Slavă, căci El va veni ca un hoț noaptea și—i va lua. Astfel noi putem vedem că suntem din nou înapoi în același loc. Acum noi aflăm, că, aceste așteptări, că Dumnezeu vine la cei care... Prin toate Scripturile, a fost același lucru. Căci ei sunt... El întotdeauna se arată celor care—L așteaptă, întotdeauna la acei care vor să—L vadă. Și eu sunt sigur că aceea este speranța care este pe inimile noastre în seara aceasta.

<sup>44</sup> A fost cu vreo șase luni în urmă, eu presupun, când am mărturisit la niște oameni. Și am zis, "Oh, să te gândești la aceasta, că aproape oricând El va veni!"

<sup>45</sup> Și ce m-a determinat să spun asta, eu am vorbit despre Fratele Bosworth. Când am mers să—l văd pe acel sfânt bătrân, când noi am auzit că este pe moarte, în vîrstă de optzeci și ceva de ani, soția cu mine ne-am dus jos, de asemenea, acolo să—l vedem înainte să moară. Eu doar a trebuit să—i spun ceva. Îmi place să văd sfinții când ei intră în Glorie, și eu a trebuit să—l văd. Și noi ne-am ars cauciucurile la mașină.

<sup>46</sup> Dar când am ajuns acolo, și m-am repezit pe ușă, într-un colț mic era culcat acel patriarch bătrân. El și—a ridicat capul sus când m—a văzut venind. Brațele lui bătrâne, plăpânde s—au întins, cu carnea atârnând în jos. Și el și—a întins brațele spre mine. Și l—am apucat în jurul gâtului și am strigat, "Părintele meu, părintele meu, carele lui Israel, și călăreții lor," căci el a fost un om sfințit, evlavios.

<sup>47</sup> Și am zis, "Frate Bosworth, eu vreau să te întreb ceva. Crezi tu că te vei face bine?"

El a zis, "Oh, eu nici măcar nu sunt bolnav."

Am zis, "Ei bine, care este chestiunea?"

<sup>48</sup> El a zis, "Mă duc Acasă." El a zis, "Sunt obosit, și sunt epuizat. Și eu doar vreau să merg Acasă."

<sup>49</sup> Am zis, "Atunci tu îți dai seama că mori?" Am zis, "Eu vreau să te întreb ceva. În urmă jos prin șaptezeci și ceva de ani de slujbă, care a fost cel mai glorios minut al tău? Ai putea să—mi vorbești, domnule, și să—mi spui ce experiență ai avut, jos de—a lungul liniei, care ai putea s—o socotești cea mai măreață oră a ta."

<sup>50</sup> Dacă voi trăi să văd vîrsta lui, niciodată nu voi uita, cum ochii aceia negri m—au prins, pe deasupra acelor ochelari. El a

zis, "Dragul meu frate, acesta este cel mai mareț moment din viața mea. Nu mă pot gândi la ceva timp care a fost cu ceva mai glorios decât chiar acum."

<sup>51</sup> L-am privit în față, și am zis, "Domnule, tu încă știi că vei muri?"

<sup>52</sup> El a zis, "Frate Branham, eu sunt culcat aici, așteptând în fiecare minut ca El să deschidă ușa aceea și să vină, să mă ducă Acasă cu El." Acela-i felul să mori. Acela-i felul să pleci.

<sup>53</sup> Și așa cum știți, căci, cu vreo două ore înainte ca el să moară... El era, zăcea într-o comă, de peste două zile. Și când și-a revenit, el s-a ridicat în cameră, și a început să vorbească cu soția lui. Apoi, dintr-o dată, s-a părut că este transparent. Și a dat mâinile, pentru o oră bună sau mai mult, cu prietenii, care au fost morți de patruzeci sau cincizeci de ani, care i-au fost convertiți în biserică lui. A dat mâinile cu mama lui și cu tatăl lui. Până când el a fost... viața i-a părăsit trupul, s-a culcat jos pe perină și a adormit, în brațele Domnului Isus. Nu există nimic ca a-i sluji Lui, așteptându-L.

<sup>54</sup> Și așa cum am vorbit cu acest om despre aceasta, și i-am spus acea experiență, am zis aceasta. Am zis, "Domnule, oh, nu va fi glorios când îl vom vedea? Oh, dacă El ar veni astăzi!"

El a zis, "Frate Branham, nu-i speria așa pe oameni."

Am zis, "Ce vrei să spui?

<sup>55</sup> El a zis, "Oh, nu încerca să spui oamenilor că lumea vine, sau Cristos vine. Aceasta îi îngrijorează."

<sup>56</sup> "Oh," am zis, "nu. Îți cer scuze. Pentru cei care-L așteaptă, este cea mai slăvită veste pe care o pot auzi, că Isus este aproape gata să se arate și să-și ia Biserică Lui." Vârsta bătrâna va fi schimbătă în tinerețe. Bucuria va fi dată în locul măhnirii. Viața va fi dată în locul morții. Nemurirea pentru muritor, va fi schimbătă. Oh, ce moment, să știi că El va veni!

<sup>57</sup> Ei L-au căutat. Ei L-au așteptat. Și când El a venit, noi am aflat că acolo erau două fractiuni. Un grup era pentru El, și unul era împotriva Lui.

<sup>58</sup> Și acela-i felul cum o aflăm astăzi. De aceea, venirea Lui, întotdeauna a despărțit pe oameni. De fiecare dată, când voi îl găsiți pe Isus, îi găsiți pe cei din jur care vor fi contrari cu Acestea. Acela-i Satan. Și, astăzi, când ne gândim la aceasta, noi nu vedem multă schimbare. Doar la fel. Oamenii s-au schimbat, dar duhul oamenilor nu s-a schimbat.

<sup>59</sup> Astfel când ei în final s-au uitat afară pe poartă și L-au văzut venind, călăind pe acel mic, măgar alb, nu-i de mirare că ucenicii au început să-să strige, "Împărația Cerului a venit!" Oamenii au fugit să-L întâmpine, și tot Ierusalimul era

agitat. Există ceva referitor la aceasta, când Isus vine, întotdeauna este o agitație. Și toată cetatea era agitată. Și ei—ei nu o pot ascunde.

<sup>60</sup> Și predicatorii din ziua aceea au trebuit să dea o socoteală pentru această agitație, pentru că era la sărbătoarea paștelor. Și ei au strigat, "Cine este Acesta?" când aerul s-a încărcat. Și venirea Domnului Isus, la Ierusalim, a încărcat aerul cu așteptări. Se părea că învățătorii ar fi trebuit să știe ce urma să aibă loc. Se părea că marele preot ar fi trebuit să o știe. Se părea că toți ceilalți preoți ar fi trebuit să o știe.

<sup>61</sup> Și aceasta nu s-a schimbat nimic, astăzi, căci Duhul Sfânt este premergător al Venirii Domnului Isus. Și aşa cum Duhul Sfânt începe să se întindă peste pământ, focuri de trezire izbucnesc, peste tot, mari semne și minuni s-au făcut, vindecări au avut loc, profeții au ieșit. Toată adunarea binecuvântărilor apostolice au venit înapoi la Biserică din nou. Deci, aşa cum a fost atunci, aşa este acum, duhul celui necredincios încă strigă, "Cine este Acesta?"

<sup>62</sup> Unii dintre ei au crezut în Domnul Isus, să zică că El era un om bun. Unii din ei au zis, "El este un Om bun."

<sup>63</sup> Așa spun ei astăzi. Ei încearcă să-L pună ca un Napoleon, un războinic. Ei încearcă să-L pună ca un—un George Washington, un om adevarat. Dar El era mai mult decât atât.

<sup>64</sup> Ați observat citirea Scripturii? Ei au zis, "Acesta este un profet care vine din Galileea."

<sup>65</sup> Și ei încearcă să spună același lucru astăzi, când ei văd această mare mișcare a Domnului: să reașeze înapoi, la sănătate, pe bolnavi și suferinzi; să-L vadă folosind Duhul Lui în Biserica Lui, să discearnă gândurile oamenilor; să-L vadă făcând întocmai cum El a făcut când El era aici pe pământ, să împlinească ce a zis El că va avea loc. Cu certitudine. Bisericile și oamenii, cum întrebau aceasta, "Cine este Acesta?"

<sup>66</sup> Ei nu au înțeles cine era Isus, pentru că nici unul dintre ei nu L-au putut recunoaște, prin școlile lor. "Din ce seminar a venit El? De la ce școală de teologie a venit El?"

<sup>67</sup> Și tot aşa este astăzi. Cei mai mulți dintre oamenii care sunt unși cu Duhul Sfânt nu au venit din vreun seminar. Ei sunt produse ale alegerii proprii a lui Dumnezeu. Dar semnele și miracolele, și minunile care au fost promise în Biblie, însotesc acest mare Duh Sfânt aşa cum El se mișcă printre oameni.

<sup>68</sup> Și ei spun astăzi, "De la ce școală sunt ei?" Imediat ce intră într-un oraș, să ții o trezire, "La ce denominațione aparțineți?"

<sup>69</sup> Eu am avut un interviu vineri după-masă, cu preotul Romano Catolic din biserică Irlandeză în Louisville. Și nu mult după ce i-am fost prezentat, un om bun pregătit, el a zis, "Dl. Branham, cu ce denominațione ești?"

Am zis, “Eu nu sunt cu nici una.”

Și el a zis, atunci, “Ai fost ordinat?”

Am zis, “Da, domnule.”

El a zis, “Cine te-a ordinat?”

<sup>70</sup> Am zis, “Domnul Isus mi-a dat Duhul Sfânt, să predic Evanghelia, și mi-a dat o însărcinare.” Păi, aceea este ordinarea de care avem nevoie.

<sup>71</sup> Isus niciodată nu le-a zis ucenicilor Lui, “Mergeți afară la...” Eu nu critic lucrurile acelea, dar ele și-au trăit ziua lor. El nu a zis, “Mergeți, studiați să fiți un predicator, pentru *așa de mulți ani*.”

<sup>72</sup> El a zis, “Zăboviți în cetatea Ierusalim, până când veți fi înzestrăți cu Putere de Sus.” El a zis asta oamenilor care nu știau să-și semneze numele. “Și după aceasta, Duhul Sfânt a venit peste voi, atunci voi veți fi martorii Mei, și în Ierusalim, Iudeea, Samaria, și până la cele mai îndepărțate părți ale pământului.” Aceea este ordinarea.

<sup>73</sup> Noi nu avem doavă scrisă că Isus a mers cândva la vreo școală, sau să absolvească de la vreun seminar. Deși, au fost mai multe seminarii ridicate în Numele Lui, pentru cauze religioase, decât au fost pentru oricare alt—oricare alt lucru care a fost vreodată în lume. Noi niciodată nu am avut ceva—ceva evidentă despre El să fi mers cândva la școală. Dar totuși au fost ridicate mai multe școli în Numele Lui decât există în orice fel de nume care există sub ceruri, școlile. Noi niciodată nu am știut despre El să fi scris o carte. Deși, au existat mai multe cărți scrise despre El decât tot restul din literatura care a fost scrisă. Și, astăzi, Biblia Lui este cea mai populară Carte care există în toată lumea, printre toată literatura.

<sup>74</sup> Dar, vedeți, în ziua vizitei, ei au strigat, “Cine este El?”

<sup>75</sup> Vedeți, Dumnezeu ia ceva care pare că este nimic, să facă ceva din aceasta. Aceea este ce-L face Dumnezeu.

<sup>76</sup> Și când ei L-au văzut venind, intrând călare pe acea poartă, unii dintre ei au zis, “El este un Om mare.”

<sup>77</sup> Ei spun asta astăzi. Există școli de teologie care învață, astăzi, că Isus era un Om mare, că El era un Om bun. Unii dintre ei chiar spun că El era un profet. Acum, dacă El era numai un profet, sau un Om bun, noi suntem în păcatele noastre. El era mai mult decât un profet. El era mai mult decât un Om bun. Deși, El era un Om bun. Deși, El era un Profet Dumnezeu. Dar El era mai mult decât atât. El era Dumnezeu manifestat în trup, să ia păcatul la oparte.

<sup>78</sup> Și aşa cum El venea, călăringi, mulți dintre oameni au zis, “El este un vindecător. Oh, noi L-am văzut deschizând ochii

orbului. Noi L-am văzut făcând pe olog să umble. Noi L-am văzut rugându-se, și febra a părăsit copilul.” Dar, atunci, felul acela îl urmau numai pentru pâini și pești.

<sup>79</sup> Și acela-i felul cum sunt gloatele astăzi, mulți. Dacă există un vindecător, păi, ei—ei îl urmează, și El este doar—El este doar o oază. Dacă ei se îmbolnăvesc, ei aleargă, zic, “Oh, vrei te rog să te rogi pentru mine, ca Domnul Isus să mă facă bine?” Și imediat ce ei ies din spital, sau patul de boală, ei merg drept înapoi în lume, ca un câine la vârsătura lui, sau un porc la mocirla lui, aşa cum a zis Scriptura. Doar îl urmează pentru ce pot ei obține bun de la El. Ei îl folosesc doar pentru un—un stâlp totemic, sau—sau ceva care—care ei pot să obțină de la El, și să nu aștepte să—I slujească. Gloata aceea încă merge înainte astăzi.

<sup>80</sup> Acolo au fost nouă leproși vindecați, și unul s-a întors să—I dea laudă. Sau au fost zece? Ei, unul din ei, s-a întors să—I dea laudă, iar restul lor au mers înainte, nerecunoscători.

<sup>81</sup> Și dacă oamenii în America, care au fost vindecați prin Puterea lui Dumnezeu, și-ar întoarce inimile spre Dumnezeu, acolo ar fi o trezire să atingă această națiune care ar închide fiecare punct de vânzare de băutură la negru. Aceea ar face. Magazine de băuturi și magazine de whiskey ar fi drept afară din tablou. Bisericile ar fi pline. Teatrele ar fi goale duminica seara. Și acolo ar izbucni o trezire, prin această națiune. Dar când ei o văd întâmplându-se, lucrurile pe care Dumnezeu le face, ei încă strigă, “Cine este El? Cine este acesta care vine? De unde au venit ei? Cine este acesta? Prin ce autoritate se face aceasta?”

<sup>82</sup> Niciodată nu uit, la Johannesburg, Africa de Sud. Eu tocmai am sosit, cu vreo treizeci de minute înainte, cu un avion. Eu am fost trei zile și nopți în aer, aşa de obosit încât abia am putut rezista. Ei—ei, m-au dus afară la terenurile de târg unde vreo cincizeci sau șaizeci de mii de oameni erau adunați. Și nu mai curând ce am ajuns la platformă, încât Duhul Sfânt... Am văzut, venind prin locul acela, un—un autobuz. Și pe el era un anunț, “Durban.” Am văzut un Tânăr care a trebuit să se certe și să plece pe furiș de la tatăl și mama lui, cu un picior de șase sau opt țoli mai scurt decât celălalt. El a purtat o cămașă albă, cu bretele care-i țineau pantalonii. Și l-am observat pe Tânăr. M-am uitat iarăși înapoi. Viziunea s-a dus. Și apoi, doar într-un moment, am văzut Lumina aceea plutind peste un Tânăr, departe de tot în audiență. Și m-am uitat. M-am gândit, “Eu l-am văzut undeva.” Eu l-am privit, și Lumina aceea a continuat să rămână deasupra lui pentru câteva minute. Și eu așteptam ca translatorul să prindă următoarele cuvinte. Apoi l-am văzut pe același om Tânăr ridicându-se, aruncându-și jos cârjele, și piciorul lui cu șase țoli mai scurt a venit jos la normal cu celălalt.

<sup>83</sup> Și i-am zis D-lui A. J. Schoeman; care este în Slavă, în seara aceasta. I-am zis, "Dl. Schoeman, doar citează cuvintele mele. Aceasta este o vizuire."

El a spus, "Foarte bine."

<sup>84</sup> Și am zis, "Tânărul șezând acolo în spate îmbrăcat cu cămașa albă, și bretelele, el a venit dintr-un oraș numit Durban, vreo mie cincisute de mile de-a lungul țării, într-un autobuz. Și el a trebuit să se furișeze de la tata și mama lui, să vină. Dar el a crezut în Domnul Isus, și el are un picior cu șase țoli mai scurt decât celălalt."

<sup>85</sup> Și Tânărul a sărit sus. Acolo era el, în picioare, încercând să pipăie după cârjele lui. Și am zis, "Tinere, Domnul Isus te-a vindecat." Și imediat piciorul lui a ieșit afară șase țoli, la normal, cu restul. Și ei au adus pe Tânăr la platformă, și doctorii l-au examinat acolo. Voi vedea fotografie lui în cartea mea.

<sup>86</sup> Eu am stat acolo doar câteva momente, am văzut o mașinuță, verde alergând în jos pe drum, și ea a alunecat. Ea s-a intors în jur, spre înapoi, și a lovit un pom. O fată Tânără, blondă era... a avut spatele rupt. Și am zis, "Eu văd o mașină mică verde, care a alunecat într-un pom, și o fată Tânără cu părul blond de vreo optspreeze ani are spatele rupt. Ea este într-o stare serioasă." Nimici nu a răspuns. Și eu nu am putut să-o văd nicăieri în acea vastă, mare audiență de oameni. Și am stat acolo doar pentru câteva minute. Am zis, "Înțelegeți. Aceasta este... Nu fiți neîncrezători. Acesta-i Domnul Isus, în Puterea Învierii. El a trimis Duhul Sfânt să-și continue lucrarea. Și acolo am văzut viziunea întâmplându-se din nou. Și eu nu am putut vedea femeia Tânără.

<sup>87</sup> Doar atunci, stând chiar în fața mea, aici a stat Lumina aceea, aşa cum o vedea în fotografie. Și Ea a stat aici. M-am dus acolo, și acolo zacea ea, jos dedesubt de platformă. Am zis, "Domnișoară, Domnul Isus te-a vindecat." Și ea a început să plângă.

<sup>88</sup> Mama ei a zis, "Oh, nu! Să nu-i spui să se ridice!" Zice, "Dacă ea se mișcă, ea va muri."

<sup>89</sup> Și domnișoara a sărit în picioare, strigând, și lăudând pe Dumnezeu. Și mama a leșinat și a căzut în patul în care a zăcut fata.

Ce este aceasta?

<sup>90</sup> Chiar pe la timpul acela, ceva om critic s-a ridicat acolo în spate, și a stat cu un picior pe un scaun, și cu unul pe celălalt, și au zis, "Măi Americane! Eu te provoc să-mi spui în ce Nume faci tu aceasta! Și la ce denumitație de biserică aparții tu?" Vedeți?

<sup>91</sup> Aceasta-i chiar la fel. Ei nu înțeleg. Ei nu aşteaptă după aceste lucruri. Bisericile nu aşteaptă după Venirea Domnului. Și Duhul Sfânt este aici să confirme Venirea Lui, să O aducă la îndeplinire. Așa de mult, fiecare vrea să-și ia calea lui proprie.

Acela-i felul cum era acolo. Fiecare grup avea propria lor idee.

<sup>92</sup> Dar nu aceea este întrebarea în această seară. Aceea nu este despre ce vorbesc eu. Ci întrebarea care eu vă pun, este, ce credeți voi că este Acesta? Aceasta vă privește pe voi. Cine este Acesta care merge în sus și-n jos prin națiuni? Nu oameni. Oamenii nu pot să facă lucrurile acelea. Cine este Acesta care vorbește și spune oamenilor în audiență, cum, "Şade chiar *aici*, pe *aici*," și diferite locuri în adunare, când femei și bărbați sunt aduși înăuntru aici, pe moarte? Cine este Acesta?

<sup>93</sup> Acea femeie Tânără care a mers în baptister azi dimineață, care cu trei săptămâni în urmă, pe moarte cu cancer carcinom, trăiește chiar aici pe Maple Street, Mrs. Baity. Și am întrebat trei doctori care au fost cu ea. Ea nu mai avea nici o sansă să trăiască, cu patru sau cinci copilași, și mama mea încercând să le poarte de grija. Mama a zis, "Bill, ea niciodată nu va mai veni din nou acasă."

<sup>94</sup> Și eu m-am dus afară unde era ea, și Domnul Isus a vorbit, "AȘA VORBEȘTE DOMNUL, dacă ea va merge la biserică și promite să fie botezată în Numele Domnului Isus Cristos, și va sluji pe Dumnezeu, ea va merge acasă, sănătoasă."

Și eu am întrebat-o, "Vrei să faci aceasta, doamnă?"

<sup>95</sup> Și ea a zis, "Tot ce tu spui, eu voi face." Imediat durerile au plecat. Trei zile mai târziu, ea a fost acasă, și doctorii nu pot găsi nici o urmă din cancerul acela.

<sup>96</sup> Cine este Acesta care vine în Numele Domnului? Cine este Acesta? El este Duhul Sfânt al lui Dumnezeu. Care este părerea voastră despre El? Care este părerea voastră, cunoscând păstorul vostru? Și când sedeți în aceste scaune de aici, oameni din afara orașului, sezând cu epilepsie, sezând... Aici șade un om, pe undeva pe aici, un frate Menonit, chiar aici, un suferind de epilepsie. Niciodată nu l-am cunoscut sau văzut, nimic despre el. Și dintr-o dată, cu vreo doi ani în urmă, eu cred, sau ceva. Da. Doi ani. Duhul Sfânt l-a chemat, și a zis, "AȘA VORBEȘTE DOMNUL." El nu a mai avut nici o criză de atunci. Cine este Acesta? Cine este Acesta?

<sup>97</sup> Această femeie sedea aici, duminica trecută, ultima dată când am fost aici, a venit jos de undeva din Illinois. Ziua următoare, cu o tumoare mare în trupul ei, care era malignă. Și unii din cea mai bună știință medicală din Illinois au dus-o la o clinică mare, să fie operată, luni. Și ea și-a făcut drum înăuntru. Niciodată nu am văzut-o sau să aud despre ea, în

viața mea. Și dintr-o dată, Duhul Sfânt a umbrit-o, și El i-a spus cine era ea, de unde a venit, și ea urma să fie operată ziua următoare. Câți au fost aici atunci, să vadă aceea? [Adunarea zice, „Amin.”—Ed.] Și să vedeți cum știrile curg înapoi. Ziua următoare, când ea a mers la doctor, ei au dus-o de la clinică la clinică, și nu pot găsi nici o urmă din acesta.

<sup>98</sup> Cine este Acesta? Oh, Dumnezeule fii milostiv! Cine este Aceasta care face aceasta? Ați putea să îndrăzniți să spuneți că este păstorul vostru? Niciodată. Ați putea să îndrăzniți să spuneți că oamenii au ceva de-a face în aceasta? Niciodată. Acestea-i Duhul Sfânt. Duhul care era peste Domnul nostru Isus, și Venirea Lui să Se unească cu Biserica Lui, este aşa de aproape încât El își răspândește marea Lui Lumină sfântă, să răscumpere, și să aducă în părție, o Biserică a viului Dumnezeu, pentru Răpirea care este aproape. Amin!

<sup>99</sup> Cine este Acesta? Eu nu pot răspunde la întrebarea voastră. Eu nu pot răspunde pentru voi. Dar eu pot răspunde pentru mine. Și peste acest amvon sacru, în seara aceasta, în urechile acesteia, compania, și cei—cei cumpărăți cu Sângele Domnului nostru Isus, eu spun aceasta din adâncul inimii mele. Nu pentru că eu sunt unul dintre voi, nu pentru că eu sunt doar cineva diferit, ci unul dintre cei răscumpărăți care au fost spălați cu Sânge. Eu cred că aceeași Lumină care plutește în această biserică, în seara aceasta, aceeași Una arată, prin natura Ei, că Acesta este Isus Cristos, în forma Duhului Sfânt.

<sup>100</sup> Oricine care cunoaște Scriptura, știe că Isus a zis, „Eu vin de la Dumnezeu, și Mă duc la Dumnezeu.” Înainte ca El să se facă trup, când era cu Moise în pustie, El era Stâlpul de Foc. Și când Moise a dorit să-L vadă, El a trecut părțile spatelui Său către el. Și Moise a zis, „Acesta arată ca un Om.” Când El era aici pe pământ, El era un Om. El a făcut chiar aceleași lucruri pe care El le face, astăzi, prin bărbați pe care El i-a răscumpărat. Acolo El vine și I se ia fotografia. Ce este Aceasta? După moartea Lui, îngropare și înviere.

<sup>101</sup> Pavel era pe drumul lui spre Damasc, într-o zi, și o Lumină mare l-a trântit jos. Oamenii aceia din jurul lui nu au văzut Lumina. Dar Ea l-a trântit pe Pavel jos, încât Ea l-a orbit. El a avut nevoie cu ochii lui tot restul vieții lui. Și el a zis odată, „Ca să nu mă înalț deasupra abundenței descoperirii care mi-a fost dată,” un spin în carnea lui, un sol al Satanei, să-l ghiontească. Pentru că era abundența descoperirii.

<sup>102</sup> Și când Pavel a fost trântit jos, pe drumul lui să persecute oamenii care făceau prea multă gălăgie; un grup născut din nou, oamenii care au fost numiți eretici. Pavel era pe drumul lui să-i persecute pe aceia, cu hârtii în buzunarul lui, să-i aresteze și să-i aducă la Ierusalim. Și pe la mijlocul zilei,

acolo a coborât o Lumină, care l-a doborât de pe picioare, la pământ, și el a căzut în pulberea pământului. Acolo a venit un Glas din Lumina aceea, zicând, “Saule, Saule, de ce Mă prigonești?”

<sup>103</sup> Și Saul s-a întors, în starea lui oarbă, s-a uitat sus. Și el putea vedea acea Lumină mare, glorioasă. Și el a zis, “Doamne, Cine ești Tu?”

<sup>104</sup> El a zis, “Eu sunt Isus. Eu vin de la Dumnezeu; Eu am mers la Dumnezeu. Eu am venit de la Dumnezeu; Eu mă întorc la Dumnezeu.” El a zis, “Este greu ca tu să lovești cu piciorul în tepușe.”

<sup>105</sup> O descoperire pe acel nisip sacru, odată pe acel loc, omul nu mai poate fi același. Un om, înainte ca el să se numească un Creștin, înainte ca el să se poată identifica, el ar trebui mai întâi să aibe acea experiență din spatele pustiului, unde el a întâlnit pe Dumnezeu, față în față.

<sup>106</sup> Căci, astăzi, voi puteți avea orice fel de răspuns. Voi puteți vedea pe Domnul înfăptuind chiar exact ce a zis El că face, și teologii deștepti îl vor explica deviat. Ei vor zice, “Aceea era pentru o altă zi. Era pentru *aceasta*. Sau, Aceasta-i pentru o altă epocă. Sau, Aceasta este greșit.” Așa cum au zis despre Isus, “El este Beelzebub, Diavolul. El este un gicitor.” Și toate lucrurile acelea, ei au un răspuns.

<sup>107</sup> Dar când un om a venit cândva în contact cu Cristos, și L-a văzut aşa cum a văzut Pavel, sau L-a experimentat, nu există suficienți teologi în lume să fie în stare vreodată să explică deviat acea experiență de la un om.

<sup>108</sup> Acela-i motivul, astăzi. Ei nu au experiență. Acela-i motivul că ei nu pot spune. Ei toti zic, “Cine este Acesta? Ce este Acesta? De unde vine El?” Ei nu au un răspuns. De ce? Pentru că, tot ce știu ei este o teologie pe care a făcut-o ceva biserică. Nu “să cunoști teologie” este Viață. Nu “să cunoști Biblia” este Viață.

<sup>109</sup> Ci “să-l cunoști pe El” este Viață. “Să-l cunoști pe El” ca Salvatorul tău personal, ca pe Acel Care te-a umplut cu Prezența Lui. Tu ai fost acolo când s-a întâmplat. Nu există nimeni care poate să O ia de la voi. Nu există nimeni care O poate explica deviat pentru voi. Când experiența aceea vi se întâmplă, voi ști Cine este El. Pentru mine, El este Isus Cristos același ieri, azi, și în veci.

<sup>110</sup> Cine este acesta care înfăptuiește aceste miracole? Cine este acesta care face aceste lucrări mari? Este predicatorul? Este el Oral Roberts? Este el Billy Graham? Este el Jack Schuler? William Branham? Oricine ar putea fi, ei nu au nimic de-a face în aceasta. Ei sunt unelte.

<sup>111</sup> Acesta-i Duhul Sfânt venind înainte cu Evanghelia, în semne și minuni și miracole, să pregătească un popor. Văzduhul este încărcat cu așteptări, cu credincioși care-L așteaptă să vină.

<sup>112</sup> Și alții spun, “De ce aceste treziri? De ce o avem noi? Să ne stabilim jos la o biserică.” Păi, s-a zis în biserică chiar aici, căci, când noi am început să zidim noua biserică, au zis, “Noi nu avem nevoie de miracole. Noi nu mai avem nevoie de aceste lucruri. Voi le vreți, mergeți înainte afară pe câmp unde ele se întâmplă. Noi nu avem nevoie de ele aici.” Când Tabernacolul Branham se apela că până la acel loc josnic, este scufundat.

<sup>113</sup> Această biserică este fondată pe principiile și Puterea și Evanghelia lui Isus Cristos. Și atât timp cât acest tabernacol stă, fie ca gloriosul Duh Sfânt să găsească acces la suflete, să salveze, și să umple cu Duhul Sfânt, și să vindece bolnavii. Pentru mine, este Isus Cristos același ieri, azi, și în veci.

Să ne rugăm.

<sup>114</sup> Dacă voi nu știți Cine este El, voi nu știți despre ce este vorba cu aceasta, și v-ar place să știți, vreți doar să faceți aşa de mult să vă ridicați mâna? Și ziceți, prin a vă ridica mâna, “Roagă-te pentru mine, Frate Branham, ca eu să-l cunosc pe El.” Și Domnul să vă binecuvânteze. Și peste tot în jur, eu văd mâinile.

<sup>115</sup> Acum, Tată Ceresc, noi aducem acest Mesaj, și roadele oamenilor care și-au ridicat mâinile, că lor le-ar place să știe Cine este Acesta. Lor le-ar place să fie familiarizați cu acest mare Isus. Căci, Venirea Lui, a învierii, este aşa de aproape, încât cei bolnavi încep să fie vindecați. Și după ce aceea a avut loc, atunci profetie a venit în Biserică, apoi daruri și miracole, acum jos la acel ultim semn. Următoarea va veni, Răpirea, Biserică va fi luată. Și noi, Doamne, care am pretins că Te cunoaștem în Puterea învierii Tale, noi așteptăm, și dorim, și plângem, și cerem, “Vino, Doamne Isuse!”

<sup>116</sup> Răpește-Ți Biserică și du-O departe, repede, Doamne. Căci, curând, oamenii vor exploda pământul pe care Tu l-ai creat pentru ca ei să trăiască pe el, căci ei nu au ascultat de Tine. Ei nu au studiat pacea, ci războiul. Ei nu au studiat neprihănirea, ci ei au studiat răul. Cum să nu fie ei toți flămânci după putere! Doamne, acel loc mic din inima lor care-i face să flămânzească după putere, ei încearcă să-l satisfacă într-un laborator pe undeva, să-și explodeze pe aproapele lor.

<sup>117</sup> Dumnezeule, dacă ei ar putea numai să-și dea seama că puterea aceea după care ei Tânjesc este Puterea învierii Fiului lui Dumnezeu, Puterea Duhului Sfânt să le schimbe viețile; nu să explodeze națiuni, ci să le schimbe viețile și să-i facă slujitorii Tăi.

<sup>118</sup> Mulți oameni, loviți cu neburie sălbatică. Ei ne identifică ca fiind un grup de “nu știu nimic,” și—și ca “eretici,” aşa cum au făcut în zilele timpurii. Dar aşa cum ei s-au întors, bucurându-se, mulțumindu-Ți că ei puteau să poarte ocara Numelui Tău. Aceea este simțirea copiilor Tăi, în seara aceasta, Doamne, peste tot. Noi suntem numai fericiți.

<sup>119</sup> Unii în ziua Ta au încercat să Te identifice. Ei au zis, “El este un prieten al aceluia om sălbatic, Ioan, care a ieșit din pustie aproape fără haine, doar o piele veche de oaie înfășurată în jurul lui. Un om sălbatic care toca pădurile, la est și vest, și a zis, ‘Securea este pusă la rădăcina pomului.’” Au zis, “El este un urmaș al lui. El este un om sălbatic. El este nebun. El este ieșit din minți.” Slujba supranaturală care era cu Tine, O Doamne, a orbit ochii acelora.

<sup>120</sup> Și tot aşa a făcut Aceasta astăzi. Acest mare Duh Sfânt prevestind Venirea Domnului, aşa cum a făcut Ioan în ziua lui, orbind oameniei, pe aceia care nu vor să vadă. Dar pe aceia care vor să vadă, Tu i-ai ales. “Și toți pe care Tatăl Mi i-a dat vor veni la Mine,” Tu ai zis, “și nici unul dintre ei nu vor fi pierduți. Și Eu îl voi înlătura în ziua de apoi.” Noi îți mulțumim pentru aceasta.

<sup>121</sup> Și cei care și-au ridicat mâinile, în seara aceasta, ne rugăm, O Doamne Dumnezeule, ca Tu să Te faci cunoscut lor, într-o experiență, în Puterea învierii. Admite aceasta, Doamne.

<sup>122</sup> Și alții pot fi aici, care nu și-au ridicat mâna, dar totuși, în inima lor, ei au știut că au avut nevoie de aceasta. Mă rog ca Tu să-i binecuvântezi, și să le dai dorința inimii lor.

<sup>123</sup> Când noi părăsim clădirea, în seara aceasta, fie ca noi să mergem ca oameni diferiți. Fie ca noi să mergem cu un scop deosebit decât cum l-am avut, venind înăuntru, dacă acesta era contrar cu voia Ta Divină. Fie ca noi să ieșim cu o hotărâre să ținem de coarnele altarului, până când sufletul nostru este satisfăcut că noi am avut o experiență cu Tine. Și noi știm despre cine vorbim, căci noi L-am întâlnit și-L cunoaștem, și avem părtăsie cu El. Admite aceste lucruri, Tată. Vindecă pe bolnavi și nenorociți.

<sup>124</sup> Binecuvântează pe păstorul nostru drag. Dumnezeule, ne rugăm ca Tu să fii cu el și cu surorile lui dragi, aşa cum ele cântă Evanghelia, și O predică în radioul lor.

<sup>125</sup> Binecuvântează pe străinii care sunt în porțile noastre. Doamne, fie ca ei să meargă afară, în seara aceasta, cu o încărcătură în inima lor, și un scop ca ei, din această oră înainte, dacă ei nu Te cunoște și nu Te-au slujit, înainte, fie ca ei să Te slujească. Știind aceasta, că, “Toate celelalte lucruri se vor preface în nimic, dar Cuvântul Domnului va rămâne veșnic.” Admite aceasta, Tată.

<sup>126</sup> Iartă-ne, toate păcatele noastre. Și fie ca noi să ne întâlnim la acea mare... [Porțiune neînregistrată pe bandă—Ed.]

Căci El m-a iubit mai întâi  
Și a plătit salvarea mea  
Pe lemnul Calvarului.

<sup>127</sup> Acum, după Mesaj, doar să ne aplecăm capetele și să ne închinăm Lui, aşa cum îi cântăm.

Eu Îl iubesc, (cu toată inima voastră) eu Îl  
iubesc  
Căci El m-a iubit mai întâi  
Și a plătit salvarea mea  
Pe lemnul Calvarului.

<sup>128</sup> Câți Îl iubesc într-adevăr? Ridicați-vă mâna, ziceți, doar printr-o mărturie, "Eu Îl iubesc." Oh, nu este El minunat? [Adunarea zice, "Amin."—Ed.] Voi știți, mie îmi place doar să ședem astfel și doar să bem, cumva, Prezența Lui. Cuvântul Lui, a mers înainte, El a căzut în inimi. El ne corectează. El ne aduce în supunere la Duhul Lui. Ce plăcut este Aceasta doar să ne închinăm Lui atunci! Acum, aşa cum mergeți de la biserică, în seara aceasta, mergeți, închinându-vă Lui.

<sup>129</sup> Și amintiți-vă, această săptămână, există o adunare de rugăciune aici pe miercuri seara. Nu uitați transmisiunea Fratelui Neville duminică, sau sâmbătă, la ora nouă, acolo la WLRP. Îmi place doar să-i ascult, vouă nu? Cvartetul, sau trio, sună aşa de frumos. Soția și eu, și copilașii, noi toți luăm micuțul radio afară și—și dăm târcoale în jurul lui, să-l ascultăm pe Fratele Neville și transmisiunea lui, și cuvintele lui minunate, despre cum îl înalță el pe Dumnezeul care el îl iubește și crede. Să nu ziceți asta la...

<sup>130</sup> Voi străinii de aici, dacă voi nu aveți o biserică acasă, veniți uniți-vă cu noi. Eu vă spun, nu spun aceasta că el șade aici. Nu, domnule. Eu am spus aceasta, de multe ori. Eu iubesc pe Fratele Neville. Aceasta, întâi, el este un teolog. Primul lucru, el este un copil al lui Dumnezeu. Următorul lucru, el este același în fiecare zi. Eu l-am cunoscut cu anii. El niciodată nu s-a schimbat, nici un pic. El încă este Orman Neville, un slujitor al Domnului Isus. Și eu cred că el are...

<sup>131</sup> Seara trecută, eu am sunat, să-l întreb dacă el nu, în programul lui, ar putea face loc ca noi să venim jos și să ne rugăm pentru bolnavi. Acolo au fost câțiva care au venit înăuntru, era azi dimineață, voi știți. Și soțioara lui a răspuns la telefon, și eu am vorbit cu soția mea, acolo în spate, despre aceasta.

<sup>132</sup> Și cum îi mulțumim noi lui Dumnezeu pentru soțioara lui drăgălașă și familia lui. Aceea este foarte bine. Când tu vezi un predicator și soția lui înțelegându-se astfel, în dulceață și umilință, aceea doar face ca biserică să meargă mult mai bine. Aceea este doar mai dulce aşa cum zilele trec înainte.

<sup>133</sup> Voi Îl iubiți cu toată inima voastră? [Adunarea zice, "Amin."—Ed.] În ordine. Noi avem o cântare de eliberare pe care o cântăm, *Ia Numele Lui Isus Cu Tine*. Și dă-ne micul ton, soră, dacă o ai acolo în carte. Și noi vom cânta cântarea noastră de eliberare. Și când cântăm primul verset, noi vrem să ne întoarcem în jur, să dăm mâinile unii cu alții. În ordine. Dă-ne un acord.

...Numele lui Isus cu tine,  
Copil al întristării și al jalei;  
El bucurie și mângâiere-ți va da,  
*Ia-L* peste tot unde mergi.  
Nume scump, O ce dulce!  
Speranța pământului și bucuria Cerului;

Dumnezeu să te binecuvânteze, frate.

Nume scump, O ce dulce!  
Speranța pământului și bucuria Cerului;  
Să luăm acest verset acum.

La Numele lui Isus ne aplecăm,  
Căzând proșternați la picioarele Lui,  
Rege al regilor în Cer Îl vom încorona,  
Când călătoria noastră este completă.

Nu va fi aceea minunat?

Scump, scump Nume, O ce dulce!  
Speranța pământului și bucuria Cerului;  
Scump Nume, (scump Nume) O ce dulce!  
Speranța pământului și bucuria . . .

<sup>134</sup> Căti își amintesc de cântarea noastră mică care noi o cântam, "*Nu Uitați Rugăciunea De Familie?* Vi-l amintiți? Eu știu, Thelma, dacă tu îl știi, tonul, sau nu? Să-l încercăm o dată. Nu îți-l amintești? Să... Poate eu aş putea încerca odată cu voi.

Nu uitați rugăciunea de familie,  
Isus vrea să vă întâlnească acolo;  
El vă va lua fiecare grijă,  
Oh, nu uitați rugăciunea de familie.

<sup>135</sup> Căti aveți rugăciune de familie? Aceea este bine. Să-l încercăm din nou. Eu îl iau aici în urmă. Îmi place asta. Toti împreună acum.

Să nu—să nu uitați rugăciunea de familie,  
Isus vrea să vă întâlnească acolo;  
El vă va lua fiecare grijă,  
Oh, nu uitați rugăciunea de familie.

<sup>136</sup> O Doamne, este scris în Scripturi, că ei au luat de pe trupul lui Pavel batiste și șorțuri, și duhurile necurate au plecat de la oameni, și bolile au fost vindecate. Ne rugăm, O Doamne, ca

tot la fel, să se arate peste acestea, în seara aceasta, aşa cum eu le trimis la cei în nevoie și bolnavi. Afară pe undeva în țări, există cineva care se aşteaptă și aşteaptă ca aceasta să se întâpte. Mă rog, Tată, ca Tu să admiți aceasta în Numele lui Isus, Fiul Tânăr. Amin.

<sup>137</sup> Acum eu am să întreb, aşa cum ne aplecăm capetele, dacă scumpul nostru Frate Smith de acolo, de la biserică lui Dumnezeu, pe care noi l-am găsit, întocmai ca Fratele nostru Neville de aici, să fie un slujitor loial, credincios, al lui Dumnezeu. Eu îi voi cere să ceară binecuvântarea peste voi, să continuăm prin această săptămână care vine. Dumnezeu să vă binecuvânteze, până ne întâlnim din nou.

<sup>138</sup> Frate Smith. [Fratrele Smith se roagă—Ed.] Da, Doamne. Da. Da. Da. Da. Amin.

<sup>139</sup> Dați mâinile unii cu alții. Sunteți bine veniți iarăși înapoi, la tabernacol. Dumnezeu să vă binecuvânteze.



*CINE ESTE ACESTA?* ROM59-0510E  
(Who Is This?)

Acest Mesaj prin Fratele William Marrion Branham, original dat în Engleză Duminică seara la 10 mai, 1959, la Tabernacolul Branham în Jeffersonville, Indiana, U.S.A., a fost luat de pe o bandă de înregistrare magnetică și tipărit neprescurtat în Engleză. Această traducere Românească a fost publicată în 2002 de către:

©2002 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS  
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.

## **anunț pentru Dreptul de autor**

Toate drepturile rezervate. Această carte se poate tipări pe un imprimator într-o casă pentru folosire personală sau să fie distribuit, gratuit, ca un mijloc de răspândire a Evangheliei lui Isus Cristos. Această carte nu poate să fie vândută pe scară largă, afișată pe un website, păstrată într-un sistem de recuperare, tradusă în alte limbi, sau folosită pentru solicitarea de fonduri fără permisiunea clară în scris de la Voice Of God Recordings®.

Pentru mai multe informații sau pentru alte materiale disponibile, vă rog să contactați:

**VOICE OF GOD RECORDINGS**  
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.  
[www.branham.org](http://www.branham.org)